

Zeitschrift: Beiträge zur Heimatkunde / Verein für Heimatkunde des Sensebezirkes und der benachbarten interessierten Landschaften

Herausgeber: Verein für Heimatkunde des Sensebezirkes und der benachbarten interessierten Landschaften

Band: 37 (1966)

Rubrik: Van albe

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Van albe

De Hutätä

Dürewäg im Seiselann isch er ùm-
ggange, de Hutätä! Bald z Fuess oder
z Sattel, bald alliinig als alta graua Maa,
bald ùmi als schwarza Nachtjiger mit
ara Trùpala Hündleni. Mengisch isch
er o dür d Lüft gfloge, oni dass men e
het chenne gsee. Denn het mù as
kürsigs Ggrädel khört, as wy tuusig
Froue ù Manne mitenandere teeti
tschädere. As isch no gar nit a so lang
häär, da hett mù bi üüs de Chinn, wa
bim Vurnachte no düsse gsyy syn,
Angscht gmacht: «Gang hiim, sùsch
chünnt de Hutätä ù nümmt di mit ùm!»
Z Dündinge ùmenandere isch as mal a
Chülter dùm Hutätäs wüldi Jagd apchoo.
Är hett si nitt gschüche un isch mitts
uff ùm Wääg stüll gschtanne. Uf ds mal
isch de Hutätä uff sym schwarze Ross
vür mù zùhi ù brüüelet ne mit ara
gruusigi Stümm an: «Junga, fùr was
isch d Nacht?» De Chülter git mù fräch
Bbschiid: «Fùr was mù si eppa grad
bruucht!» Da zijet de Nachtjiger mit
sym Bijeli yy, schleet mùs i Rügge ù
ryttet dervaa.

As ganzis Jahr het de Bburscht ds
Bijeli mitsamt ùm Still müessen im
Rügge traage a ki Mensch hett mùs
chenne usizije. Wee taa het es mù
zwar niit, aber heillos ùnkommod isch
es gsyy. Ù wär ne dermit het gsee i der

Wält ùmha lùufe, het grediusi müesse
lache.

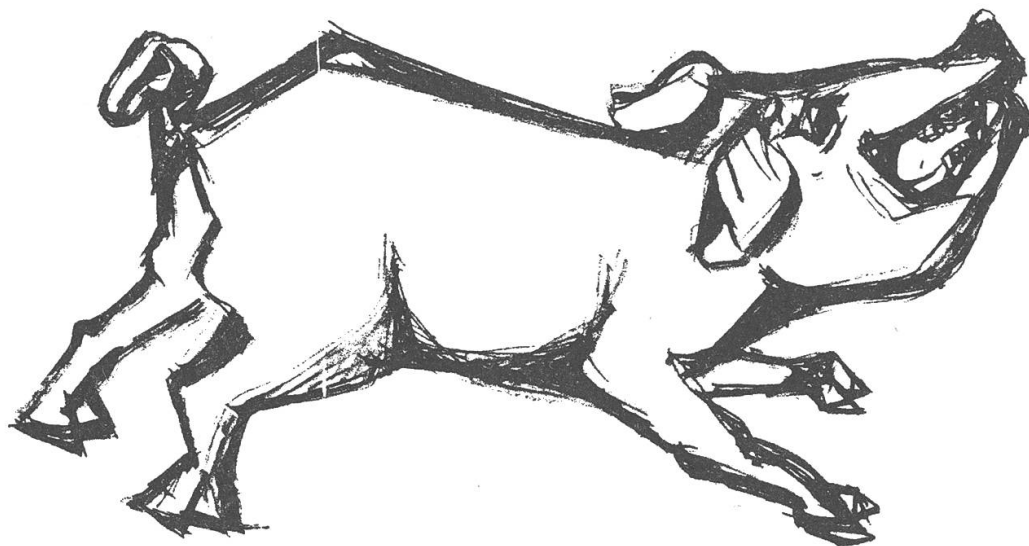
An alta Maa het dù endlich dùm pplagte
Jünge chenne rate: «We di wüldi Jagd
omi ùm e Wäg isch, sù muesch dù a
ds glyych Plätzli gaa, aber stann dasmal
schön a ds Strassepord zùì ù ggügg
nitt hinderi!» Är hetts a soe gmacht.
Di wüldi Jagd isch cho chutte. Uf ds
Mal hett ds Bbürschtli hinder mù zùì
ds Lache vam Nachtjiger khört ù
gschpürt, wy mù ds Bijeli mit am a
Rück ùs ùm Rügge zogis cho isch.

*

As andersch Mal isch di wüldi Jagd
gäge d Horia wüi gschprengt. Z Jetsch-
wyl isch no a frächa Bueb uff de Strass
gsyy. Wa ds Gfläder by mù vürbyy
gflitzt isch, het er bbrüüelet: «Hutätä,
wa wütt dù hii?» Mit ara Rùmpù-
schtümm hett mù epper zrügge bbrüüelet:
«Ga Luschtorf zue!» I dem Mùment
hett er as Fläri vürwütscht, dass mù
beid Backe wy Füür bbronne hii. U de
Chopf isch gschwüllna choo wyn as
Määss.

*

An äänlacha Chlapf het speter a Frou
übercho, wa si dùm Hutätä zùm



Pfeischter usi bbrüüelet het: «Schwüg doch, dù alta Brüüeli!» Si het a settaga Chiib arwütscht, ass Bbacke schwarz choo ù d Zenn usikhyyt synn ù d Frou mit grüslege Schmärze zwölf Tage drüberahi gschtorben isch.

*

Di wüldi Jagd isch o iinisch a so nooch bim ana Puurehuus vùrbygchuttet, as mù i de Stùba ine d Stümm vam Jiger ù ds Huule va de Hündleni khört het. Da het de Puur ds Pfeischter uufgschrisse ù i d Nacht usighùùpet: «Hutätää, Hu-tää-tää!» Da isch a Rosstalpe a sym Chopf vùrbyy i d Stùba yhigfloge ù ma het de Nachtjiger khört: «Hesch mer hälfe jaage – Chasch mer hälfe gnaage!» De stiichig Rosstalpe het niemer chenne ùs de Stùba usi bringe un är isch Jahr ù Tag dinne bblübe.

Marcel Schaller

Ds Dameschelli va Chaschtels

Das wüset er ja, Chaschtels isch zwüsche Dündinge ù Frybùrg, ùf der Höji, va wa mù ùf di grossi Grandfeybrügg ahi gseet. Früijer isch dete as Schloss gschtane. Ma gseet nùme vùll dervaa. A paar groess Stiine ùberen andere, das isch allts. Aber ma siit, ma chenni i de Faschtezyt det no eppis gsee, wa iim chennti d Haareni la obsi staa. As sygi dete i der Giischterstùnn as Dameschelli zgsee, wyyss aagliits mit am a rote Pàrisol, wa ùber d Schlossmatta wùì ùn ahi gangi ù fascht bys a di grossi Strass zùha chämmi. We epper vùrbyy giit, feet is afa jammere u dütit mit ùm Finger, ma sölì zuen ùm ùberi gaa. Ma wiis scho, was is wetti; ma settis va sym Ryychtùm arlööse, wan is, gyttigs wyn a Ambiissa ù güftigs wyn a Spinnela, zsämme ggraggeret hett. As het scho menga de Giischt wölle arlööse, nit wägùm Dameschelli, wägùm Gäld fùr sy iigeni Fagatta. Wenn er aber id Matta usi wölle het, hett es ne ggruuslet ùn är het ùmi gmacht, dass er wyter cho isch. Är hett nùme zrüg gguget, sùsch hettener sicher am andere Tag a Chopf ghäabe wyn a Chùrbis oder a Chropf am Hals. Inisch hii iire Vier de Ggurasch ghäabe, dem Dameschälli nai zgaa. As sy vier Tüdinge gsy, de Hänsù, de

Jäggù, de Myggù ù de Fridù. Wa si zerscht ùff d Matta usi cho sy, isch z Dameschelli underiinisch nümme da gsy. Defütür isch a grossa Wage da gschtanne, volla Gold. As hett i de fiischeri Nacht gschinne, wy we all Stäärne uf am an a Huuffe weeri. D Redleni va dem Wage sy bys zù de Nabe zùì im Boden ine gsy. Di Vier hi si a d Arbiit gmacht. A jeda hett as Rödli argrüffe. U de hii si gglüpft ù ppoorzet, dass si flatschnaass gsy sy vam Schwiiss. Si hiin a kis Wörtli törfe zsämme rede, sùsch weeri allts zsämme vùrgäabe gsy. Drüü Rödleni hii si scho düsse ghäabe. Nümme de Myggù hett schuderhaft böös ghäabe ù hett fasch nümme möge, ds Rödli isch mù ging zrüg ggrütscht. Da isch de Jäggù tùuba choo ù het bbrüelet: «Hüü Myggù, no a Rùpf, bim Syfferbrennt!» Aber dadrùfai het is a grüseliga Chlapf ggää, as weeri de Blitz i Wage gschosse. Di Vier het es a Bode ppengglet ù wa si ùmi uufgschtane sy, isch a ki Wage un a kis Gold mee umha gsy. Zytnaha het is a kinna mee nam Gold vam Dameschälli gglüschtet.

Alfons Aeby

Trosselcharrata

Das isch alben as Lääbe gsyy in üsùm Tütschfrybürg! Ma chennti a ganzi Ewigkiit vürzölle vam Tratt ù va de Mueter selig, vam Chülbimache ù vam z Chültgaa, vam Mannen ù vam Wyybe ù vam Trosselcharre, vam Vürdjene ù vam Huuse, vam Hächlen ù vam Trösche; aber ono vam hiimelige Zämelääbe ù vam I-de-Hümmù-choo. Jitz wott i nümme eppis sääge vam Trosselcharre! Das isch an uuralta Bruuch. Wenn an alta gùùcha Gettl as jüngs Miitli ghiraatet het, wenn a Witling – chum het er d Frou vürloore – scho ùmi a ds Wyybe teicht het, ù wenn a Jünga as alts Röifftli gnoo het, hii mù di jünge Pürschte de Trossel gkarret. As isch hützütag vürbotte, ù we si de Lantjiger vürwütscht, müesse si Puess zahle ù chämen i ds Loch. Aber grad wüll is vürbotten isch, isch ds Trosselcharre eppis Chüschtigs ù Chitzligs.

I bü o iinisch bin ara settigi Chesslata derbyy gsyy. As isch zälbisch gsyy, wa Lùdis Jäggù zum dritte Mal gwybet het. Das het denn iis z prichte ggää! Ma deichi nümme: Di zweiti Frou isch chum Lyych gläage, sù hett de Lùdi scho ùmi iini am Bendli ghääbe ùn isch mit ara i ds Trückli. U was fùr iini isch ds Bränteles Määji

gsyy? A jüshti Chlöpfagarschta, wa ds ganz Dorf hetti chenne zùnderobsi cheere. Dä Hochzyter ù di Hochzyteri, dii hii müessen a Trosselcharrata haa. De Lantjiger hii as paar hinderycha gnoo ù hii mù im Ochse dSuufe zalt. Derzwüschte sy wier bim Vürnachte im Brugereholz zsämme choo. As Totze hii Gglüngge ù Trihele ghääbe, as paar grüselig Güsle ù di anderen a Muulta, wa mù ùmkeerti ùf an a naassa Laade gliit het, ù iina isch druf gsässe, ù dia het mù de müesse hinderi ù vüri schryysse, ù das het a Lärma gmacht, wa iim dür March ù Pii ggangen isch ù wa mù a Stünn wyt khört het. Üff iinisch sy mer de wy Bbieniini wa stoosse ùs ùm Holz usi, üff e Göisebärg vüri ù hii mit üser Musig agfange: Das het gchlöpft ù gglüngget, ù trihelet über ds ganz Dorf awäg, ù di Muulta het ggygget ù gkätzeret, wy wenn all Tüüfle loos weeri.

Di Trosselcharrata isch düm Bränteles Määji z Härze ggange. As het de Jäggù gar nümme wölle, aber zlötscht het es ne doch no gnoo.

Wan i speeter, wa ds Määji scho gschtorbis gsyy isch, de Jäggù z gueter Liebi gfragt han: «Ü de Jäggi, wölle

De Hutätä

Brannschwarz Wülche schlüüpfde de Hùble naa,
i de Hölzer brüele d Chreeje: Ggaagg, ggaagg, gaa.

Chumm het mù Bäte gglüttet,
isch is stockfiischeri Nacht.
J wiiß, was das bedütet:
Di Nacht isch fùr ùm Hutätä ggmacht!

Köersch tù hinder ùm Bäärg synner tuusig Hùne?
Di het fùrggwüss de Tüfel loospùne.
Loss, wy si joussen ù ggüüssen ù huule.
Chùmm Chinn ù tue nit no muule!

Köersch tus wyt ääne rùmplen ù chrache?
Das isch dùm Hutätä sys grüslige Lache.
No isch er wyt, aber bald isch er hie ...
Wier wiin is ga ds Tackbett über d Oore zie.

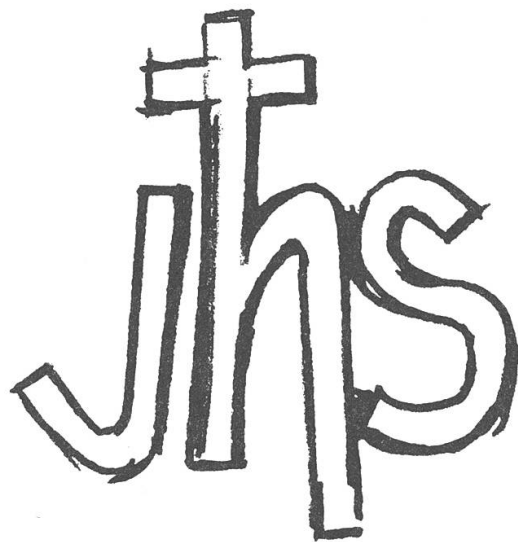
va öine dryyne Frouelini miinet er, as
die böschti gsyy sygi?» het er mi as
bitzli liid aaggùgget ù gsiit: «Dù
minsch, das sygi liecht z sääge? Byyss
dùù i dryy Holzöpfle ù säg nai wölla
dass der böschta gsyy sygi ...!»

Alfons Aeby

Diese Erzählung kann als Schallplattenaufnahme
LP-ZA 186, ZLP 1(b) Dündingen FR beim
Phonogrammarchiv der Universität Zürich bezo-
gen werden. Reihe: «so redets Dihäi»

Är chuttet dür d Hoschtatt, ùm ds Huus,
 vùrhütteret ù schlingget a jeda Bùùm,
 schmiitzt d Rächen ùf d Psetzi,
 blaast d Ziegle vam Tach
 ù fascht ween es mù gglückt,
 är hetten is d Tüür u ds Tennstoer ytrückt.
 Är hoornet im Chemi, är schüttlet nis ds Tach
 ù chlinglet zùm Ggspass am Getzi,
 nai pfyyfft er i de Wann dür jeda Spalt
 ù nischeret wyn as Ungküür im Strou ...
 Di Chalber schlüüffe fascht zum Hälsling uus,
 mengs Chinn muess pläären im böese Trùùm.

*



Bys d Ggüggle chreeije, het är Zyt ù Ggwalt,
 ù wören ù mache chasch wääger nüüt
 weder bäten ù passen ùf ds Morgegglüt:
 Bhüet nis de Härgott ùn üsi Liebi Frou
 Lüt ù Vee ù Huus ù Schüür
 ùn üüs sälber vür ùm eewige Füür!

Peter Boschung

